非公開契約書

目的

この契約書は、Pacific Software Publishing, Inc. (以下、PSPINC) および \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ (以下、受領者) の事業に関する機密情報および取引秘密（以下、「機密情報」）に関する契約を、会社によって署名された日（以下、「発効日」という）から効力を発揮するものとします。

PSPINC と受領者は、プロプライエタリ情報の機密性を厳密に維持します。プロプライエタリ情報は、PSPINC および受領者のプロジェクトのスコープ、見積もり、完了のために、当事者間で共有される場合があります。

機密情報

ここで使用される「機密情報」とは、PSPINC が提供する技術的および非技術的な情報をすべて含みます。これには、製品、発明、計画、方法、プロセス、ノウハウ、開発または実験的な作業、コンピュータプログラム、データベース、著作、顧客リスト（氏名、個人情報を含む）、ベンダーまたはサプライヤーの名称、マーケティング方法、レポート、分析、事業計画、財務情報、統計情報、および本契約の条件の下で受領者に開示される、当社または当社の顧客、コンサルタント、またはライセンシーに関するその他の事項を含みます。

許可された開示

機密情報には、以下の情報は含まれません。

(i) 受領者が違法行為を行わなかった場合に、一般的に公知となった情報。

(ii) 受領者が、開示の制限なしに、または直接的または間接的に受領者に向けられた機密保持義務の違反がない第三者から適法に受け取った情報。

(iii) PSPINCの書面による許可により、一般に公開することが承認された情報。

(iv) 政府機関または裁判所の要件により、同様の制限や他の公開保護がなく開示された情報。

(v) 受領者が、PSPINCの機密情報を直接的または間接的に使用せずに独自に開発した情報。

機密保持

受領者は、PSPINCの機密情報にアクセスすることになることを認識し、PSPINCの書面による事前の承認を得た場合に限り、任意の第三者に機密情報を直接的または間接的に漏洩、開示、または伝達しないことに同意します。また、本契約によって受領者に機密情報のライセンスが暗示的にまたは他によって付与されることはないこと、およびPSPINCとのビジネス取引に関連してのみ、機密情報を使用できることを認識します。さらに、受領者は、PSPINCから提供されたまたはPSPINCの機密情報を使用して作成された、文書、ファイル、レポート、ノートブック、サンプル、リスト、通信、ソフトウェア、またはその他の書面またはグラフィックレコードを含むすべての機密情報を厳密に機密保持し、PSPINCの要求に応じて返却することに同意します。本契約の期間は、当事者が任意の形式で共同作業している限り、継続します。また、本契約の条件は、本契約の終了後も存続します。

「研修生、インターン、コンサルタント、従業員の拘束」

RECIPIENTは、必要に応じて、エージェント、関連会社、役員、従業員（以下、「従業員」）に対してのみ機密情報を開示することに同意し、その従業員が適切な非開示契約を締結しているか、第三者に義務を課す措置を講じていることを保証する（1）そのような従業員が受け取った第三者の財産権に関する情報を最も厳密に機密保持すること、（2）そのような第三者の機密情報を他の第三者に開示しないこと、および（3）そのような機密情報を、事前にPSPINCの書面による承認なしに所有者以外の者に対して利用しないことを義務付けます。

「資料の返却」

契約の終了または満了、または会社の書面による要求に応じて、RECIPIENTは速やかに、PSPINCの機密情報を表すすべての文書およびその他の有形資産、およびそのすべての複製物を会社に返却します。会社は、機密情報の紛失または不正開示が発見された場合、直ちに受信者に通知します。

具体的には、PSPINCの知的財産に関するマニュアル、トレーニング資料、機密の議論や計画、電子メールなどは、サービスの終了時に返却するか、廃棄する必要があります。PSPINCの方法論、プロセス、アルゴリズム、式、分析、その他の知的財産のいかなる口頭による配布や公開も、PSPINCオーナーの明示的な許可がない限りは許可されません。このポリシーに違反した場合は、即時にサービスを終了することとし、PSPINCからの罰金が科せられることになります。

救済措置

受取人が本契約に違反し、権限のない第三者に機密情報を不正に開示することにより、会社が損害を被った場合、受取人は、このような使用または不正な開示または試みによって発生した会社の損失または費用、本契約の執行にかかる会社の裁判費用および合理的な弁護士費用を、補償することに同意します。受取人はさらに、機密情報の権限のない使用または開示が会社にとって不可逆的な損害をもたらすことを認識し、受取人が保証金を提供する必要なしに、裁判所による仮処分命令および/または仮差し押さえ命令を受けることができることに同意します。しかしながら、このような救済措置は、本契約の違反に対する排他的な救済措置と見なされるべきではありませんが、法的または衡平法において利用可能なすべての救済措置に加えて提供されます。

法の選択

本契約は、州法の違反の原則を参照せずにワシントン州法に従って解釈されます。本契約に関連する紛争は、適切な管轄権を有するシアトル、ワシントンの裁判所で聴取されるものとし、当事者はここにこれらの裁判所の個人的管轄権と場所を承諾します。本契約のいかなる条項または適用も、どのような点で無効、違法または強制不能であっても、本契約の他の条項および適用の有効性、法的性質または強制力には何ら影響を与えないものとします。

全体合意

本契約は、当事者間の完全な合意書であり、両当事者によって署名された書面によってのみ変更できます。

証拠のために、当事者は本非公開契約をそれぞれの正式な代表者によって有効日として署名しました。

PSPINC

X \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Signature

Date \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_/2023

Kenichi Uchikura, President

Pacific Software Publishing, Inc.

RECIPIENT

X \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Signature

Date \_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_/2023

Print Name and Title

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_